

GE_GERICHTE P/557/2013 vom 19. Juni 2013

GE Cour de justice, 2013-06-19, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_P_557_2013

FR: GE_GERICHTE P/557/2013 du 19 juin 2013

IT: GE_GERICHTE P/557/2013 del 19 giugno 2013

Regeste

CIRCULATION ROUTIÈRE(DROIT DE LA CIRCULATION ROUTIÈRE); TÉMOIN;
TIERS APPELÉ À FOURNIR DES RENSEIGNEMENTS; PREUVE ILLICITE;
DOMMAGE; INTÉRÊT DIGNE DE PROTECTION | LCR.90; LCR.100; CP.14; CPP.162;
CPP.178; CPP.141

Erwägungen

E. 1.1

Le recours a été déposé selon la forme et dans le délai prescrits (art. 393 et 396 CPP) et concerne une ordonnance sujette à recours auprès de la Chambre de céans (art. 263 et 393 al. 1 let. a CPP). Il émane du prévenu qui est partie à la procédure (art. 104 al. 1 let. a et 111 CPP) et a, partant, un intérêt juridiquement protégé à l'annulation ou à la modification de la décision entreprise (art. 382 CPP).

E. 1.2

La Chambre pénale de recours peut décider d'emblée de traiter, sans échange d'écritures, ni débats, les recours manifestement irrecevables ou mal fondés (art. 390 al. 2 et 5 CPP a contrario). Tel est le cas en l'occurrence, au vu des considérations qui suivent.

E. 2

En résumé, le recourant demande que soit écartée du dossier la déposition du gendarme témoin des faits, car celui-ci aurait dû être entendu en qualité de personne appelée à donner des renseignements, voire de prévenu.

E. 2.1

Concernant la tardiveté de la requête, il appert que cette question peut rester indécise au regard des considérants qui suivent. Il sied cependant de préciser que le recourant, qui se fonde sur des avis de doctrine, paraît occulter la jurisprudence claire du Tribunal fédéral, selon laquelle une partie défendue par avocat ne peut pas, conformément au principe de la bonne foi, soulever des griefs procéduraux qu'elle aurait pu faire valoir à un stade procédural antérieur (arrêt du Tribunal fédéral 6B_997/2010 du 5 avril 2011 consid. 2.2.). À cet égard, il n'est donc pas exclu d'emblée que la tardiveté d'une demande telle que celle présentée par le recourant, plus de deux mois après l'audition, litigieuse ne puisse être contraire au principe de la bonne foi, et partant irrecevable.

E. 2.2

Le recourant considère ensuite qu'il subit les conséquences du refus du Ministère public de poursuivre le gendarme. D'une part, comme il le reconnaît lui-même, il ne lui appartient pas de décider de la poursuite pénale d'un tiers. En outre, contrairement à son opinion, les

jurisprudences qu'il cite à l'appui de sa thèse ne sauraient être applicables au cas d'espèce. Les arrêts cités (arrêts du Tribunal fédéral 6B_20/2009 du 14 avril 2009 et 6B_288/2009 du 13 août 2009) ne concernaient pas des conducteurs en fuite, ni s'étant rendus coupables d'excès de vitesse, et ils avaient été rendus avant l'entrée en vigueur des nouvelles dispositions de la LCR (art. 90 al. 3 et 4 LCR). Il en découle que les conditions des art. 100 ch. 4 LCR et 14 CP, qui pourraient entrer en considération pour justifier une éventuelle violation des règles de la circulation par le conducteur d'un véhicule officiel, ne sauraient être appréciées de façon identique dans le cas d'espèce, sous l'angle de la proportionnalité notamment. En effet, l'interpellation d'un chauffard a pris une importance nouvelle, suite à l'aggravation de la peine-menace qui punit de tels comportements routiers. Il ne paraît cependant pas nécessaire en l'occurrence de trancher a priori et de manière certaine et définitive si le comportement du policier était ou non justifié et, partant, de se substituer à l'appréciation de l'autorité de poursuite, voire du juge du fond, vu les considérants qui suivent.

E. 2.3

À teneur de l'art. 162 CPP, on entend par témoin toute personne qui n'a pas participé à l'infraction, qui est susceptible de faire des déclarations utiles à l'élucidation des faits et qui n'est pas entendue en qualité de personne appelée à donner des renseignements. Est entendu en qualité de personne à donner des renseignements, notamment, quiconque, sans être soi-même prévenu, pourrait s'avérer être soit l'auteur des faits à élucider ou d'une infraction connexe, soit un participant à ces actes (art. 178 let. d CPP). Selon le Message relatif à l'unification du droit de la procédure pénale (CPP) du 21 décembre 2005, au début d'une procédure, lorsque l'on ne sait pas encore qui a commis l'infraction, il peut y avoir plusieurs personnes dont on ne saurait exclure qu'elles soient l'auteur de l'infraction ou qu'elles y aient participé, sans toutefois que pèse sur elles un soupçon suffisant pour qu'elles comparaissent en qualité de prévenu. Dans une telle situation, nul ne doit être contraint de s'auto-incriminer ou de faire un faux témoignage. Aussi les personnes en question doivent-elles être entendues en qualité de personnes appelées à donner des renseignements (FF 2006 1189 et suivante). Il n'y pas de hiérarchie per se entre le témoignage et les renseignements, qui ont une valeur probante identique. Le principe de la libre appréciation des preuves consacré à l'art. 10 CPP reste applicable (A. KUHN / Y. JEANNERET (éds), Commentaire romand : Code de procédure pénale suisse, Bâle 2011, n. 9 ad art. 178). Les preuves qui ont été administrées d'une manière illicite ou en violation de règles de validité par les autorités pénales ne sont pas exploitables, à moins que leur exploitation soit indispensable pour élucider des infractions graves (art. 141 al. 2 CPP). Dans ce cadre, il convient d'effectuer une pesée des intérêts entre l'intérêt à poursuivre et la sauvegarde des droits personnels du prévenu (L. MOREILLON / A. PAREIN-REYMOND, CPP, Code de procédure pénale, Bâle 2013, n. 10 ad art. 141). Dans une affaire portant elle aussi sur des violations des règles de la circulation routière, le Tribunal fédéral a considéré que la question d'entendre une personne comme témoin ou comme personne appelée à donner des renseignements n'avait pas à être examinée, car le recourant n'expliquait pas en quoi il souffrait d'un désavantage procédural sur ce point (arrêt 6B_157/2012 du 2 octobre 2012 consid. 1.4.2).

E. 2.4

En l'espèce, le recourant, prévenu, se plaint de l'audition d'un tiers en qualité de témoin, qui aurait dû, selon lui, être entendu en qualité de personne appelée à donner des

renseignements. Or, même à supposer que le comportement du gendarme soit pénalement relevant, à aucun moment, le recourant n'explique en quoi son audition en qualité de témoin lui causerait un préjudice procédural. Bien au contraire, il apparaît que le recourant souhaite se prévaloir de règles destinées à protéger le gendarme - soit le droit de refuser de s'incriminer, raison d'être de la notion de personne appelée à donner des renseignements - pour écarter une déposition qui ne lui est pas favorable. Il apparaît donc que le recourant tente de détourner les dispositions interdisant l'exploitation de preuves illicites et régissant l'audition des personnes appelées à donner des renseignements à son profit, alors qu'elles n'ont nullement pour but de le protéger. D'ailleurs, la force probante d'une déposition par une personne appelée à donner des renseignements n'est pas a priori différente d'une déposition par un témoin. Il en découle que la répétition de l'administration de la preuve, soit l'audition du gendarme à un autre titre, ne répond manifestement à aucun intérêt digne de protection. Dans ce cadre, la pesée des intérêts prévue à l'art. 141 al. 2 CPP ne fait guère de doute : l'intérêt à la poursuite d'une infraction grave aux règles de la circulation routière n'est contrebalancé par aucun droit dont pourrait se prévaloir personnellement le recourant. La déposition du gendarme, indispensable à l'élucidation d'un crime, ne saurait donc, de toute manière, être écartée. L'arrêt du Tribunal fédéral (ATF 137 I 218), dont le recourant se prévaut, ne lui est d'aucun secours, puisque cette décision portait sur un cas totalement différent de l'espèce. L'affaire visée concernait les images trouvées fortuitement sur une caméra vidéo, perdue par son propriétaire, et démontrant la commission d'infractions graves au code de la route. D'une part, cet arrêt avait été rendu sous l'empire de la LCR avant la révision entrée en vigueur le 1 er janvier 2013. D'autre part, la question juridique, qui se posait, en l'occurrence, se rapportait à l'interdiction des " fishing expeditions ". Le recourant n'explique aucunement en quoi cette jurisprudence serait applicable ici et prétend d'ailleurs même pas que les dépositions recueillies auprès du gendarme n'auraient pas pu l'être de façon conforme à la loi.

E. 3

Justifiée, l'ordonnance querellée sera confirmée et le recours, frisant la témérité, rejeté.

E. 4

Le recourant, qui succombe, supportera les frais de la procédure envers l'État (art. 428 al. 1 CPP). * * * * *

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.